



Бр./Nr. 09-1445/1

31 Март/Mars

Бр./Nr. 4

Бр./Nr. 09-1430/1

30.03.2016

Врз основа на член 50 став 1 точка 3 од Законот за локалната самоуправа ("Службен весник на РМ,, бр. 5/2002), Градоначалникот на Општина Струга, донесе

Në bazë të nenit 50 paragrafi 1 pika 3 të Ligjit për vetëqeverisje lokale ("Gazeta zyrtare e RM-së" nr. 5/2002), Kryetari i Komunës së Strugës, miratoi

ЗАКЛУЧОК

за објавување Јавен повик за доставување на иницијатива за изработка на Урбанистички планови

1.Се објавува Јавниот повик за доставување на иницијатива за изработка на Урбанистички планови, бр. 10 - 1064 од 23.03.2016 година.

2.Заклучокот влегува во сила со денот на донесувањето, а ќе се објави во "Службен гласник на Општина Струга".

KONKLUSION

për publikimin e Thirrjes publike për dorëzimin e iniciativës për punim të Planeve urbanistike

1. Publikohet Thirrja publike publike për dorëzimin e iniciativës për punim të Planeve urbanistike, nr. 10 – 1064 të datës 23.03.2016.

2. Konkluzioni hyn në fuqi me ditën e miratimit, kurse do të publikohet në "Informatori zyrtar të Komunës së Strugës".

ОПШТИНА СТРУГА КОМУНА Е STRUGËS
Градоначалник, Kryetari i komunës,
Зиадин Села с.р. Ziadin Sela n.v.

СЛУЖБЕН ГЛАСНИК НА
ОПШТИНА СТРУГА
ИЗЛЕГУВА ПО ПОТРЕБА
INFORMATORI ZYRTAR I
КОМУНËS SË STRUGËS
PUBLIKOHET SIPAS NEVOJËS

Ж – сметка / NR – llogarisë
200000092003910

ОПШТИНА СТРУГА
КОМУНА Е STRUGËS

ПЛОШТАД "МАЈКА ТЕРЕЗА" Б.Б.
SHESHI "NËNË TEREZA" P.N
6330 СТРУГА/STRUGË
ТЕЛ./TEL.

046 781-335
781-223
782-015

ФАКС/FAKS.
046 781-434
Е-ПОШТА/E-MAIL:
kryetari@struga.gov.mk
info@struga.gov.mk

Сектор/Sektori

Сектор за административни работи на Советот, поддршка на Градоначалникот и локален економски развој
Sektori për punë administrative të Këshillit, mbështetje Kryetarit të Komunës dhe zhvillim ekonomik lokal

Одделение/Njësia:

Одделение за административни работи на Советот и поддршка на Градоначалникот
Njësia për punë administrative të Këshillit dhe mbështetje Kryetarit të Komunës



Бр./Nr. 10- 1064

23.03.2016

Врз основа на член 21 од Законот за просторно и урбанистичко планирање (Службен весник на РМ бр 199/2014,42/2015,44/2015) Градоначалникот на Општина Струга го донесува следното

СО ОПШТЕНИЕ

Се известуваат граѓаните и правните лица на Општина

Струга дека се распишува

Јавен повик за доставување на иницијатива за изработка на Урбанистички планови

Јавниот повик се распишува согласно член 21 од Законот за просторно и урбанистичко планирање (Службен весник на РМ бр 199/2014,44/2015,193/2015,31/16) во првиот квартал за 2016 година.

***Во период од 31 ден,** сите заинтересирани физички и правни лица треба да достават иницијативи за изработка на Урбанистички планови од член 7 од Законот за просторно и урбанистичко планирање.

***Предмет на иницијативите** може да биде донесување на нов Урбанистички план или измена и дополнување на постоечки Урбанистички план или Урбанистичко-планска документација со конкретен предлог од поднесителот на иницијативата.

***Јавниот повик ќе трае од 28.03.2016 година до 27.04.2016 година-31 ден.**

*** Јавниот повик ќе биде објавен** на интернет страната на Општина Струга www.struga.gov.mk, на огласна табла во општината во информацискиот систем е-урбанизам , преку објава во службено гласило на општината и во еден дневен весник на македонски јазик и еден дневен весник на албански јазик .

***Заинтересираните правни и физички лица** иницијативите да ги достават во писмена форма преку архивата на Општина Струга или во електронска форма преку информацискиот систем е-урбанизам во определениот рок.

***За сите прифатени иницијативи** поднесителите ќе бидат информирани во писмена форма или во електронска форма преку информацискиот систем е-урбанизам во рок од 15 дена од истекот на рокот за поднесување на иницијативите .

***Прифатените иницијативи** од Јавниот повик ќе бидат

Në bazë të nenit 21 nga Ligji për planifikim hapësinor dhe urbanistik ("Gazeta zyrtare e RM-së" nr. 199/2014, 42/2015, 44/2015) Kryetari I Komunës së Strugës, e sjell këtë:

L A J M Ė R I M

Njoftohen qytetarët dhe personat juridik të

Komunës së Strugës se shpallet

Thirrje publike për dorëzimin e iniciativës për punim të
Planeve urbanistike

Thirrja publike shpallet në pajtim me nenin 21 nga Ligji për planifikim hapësinor dhe urbanistik (Gazeta zyrtare e RM-së nr. 199/2014,44/2015,193/2015,31/16) në kuartalin e pare për vitin 2016

***Në periudhë prej 31 ditëve,** të gjithë personat e interesuar fizik dhe juridik duhet të dorëzojnë iniciativa për përpunimin e Planeve urbanistike nga neni 7 të Ligjit për planifikim hapësinor dhe urbanistik.

***Lëndë e iniciativave** mund të jetë sjellja e Planit të ri urbanistik ose ndryshim dhe plotësim të Planit ekzistues urbanistik ose Dokumentacion planor urbanistik me propozim konkret nga parashtruesi i iniciativës.

***Thirrja publike do të zgjas nga data 28.03.2016 deri në date 27.04.2016 – 31 ditë .**

***Thirrja publike do të publikohet** në faqen e zyrtare të Komunës së Strugës www.struga.gov.mk, në tabelën publikuese të komunës, në sistemin informativ e-urbanizëm, permez publikimit në informatorin zyrtar të komunës, dhe në një gazetë ditore në gjuhën maqedonase dhe në një gazeten ditore në gjuhën shqipe.

***Personat e interesuar fizik dhe juridik** iniciativat t'i dorëzojnë në formë të shkruar permez arkivit të Komunës së Strugës ose në formë elektronike permez sistemit informativ e-urbanizëm në afatin e përcaktuar.

***Për të gjitha iniciativat e pranuara** parashtruesit do të informohen në formë të shkruar ose në formë elektronike permez sistemit informativ e-urbanizëm në afat prej 15 ditëve nga përfundimi i afatit për parashtrimin e iniciativave.

***Iniciativat e pranuara** nga Thirrja publike do të përfshihen në



вградени во програмата за изработка на урбанистички планови за Општина Струга за 2016 година

programin për punim të planeve urbanistike për Komunën e Strugës për vitin 2016.

***Средствата** за прифатените иницијативи за изготвување на потребната документација треба да се обезбедат од поднесителите на иницијативите-правни или физички лица

***Mjetet** për iniciativat e pranuara për përpilimin e dokumentacionit të nevojshëm duhet të sigurohen nga parashtruesit e iniciativave – personat fizik ose juridik.

ОПШТИНА СТРУГА KOMUNA E STRUGËS
Градоначалник, Kryetari i komunës,
Зиадин Села с.р. Ziadin Sela n.v.

/Nr	СОДРЖИНА	ПËРМВАЈТЈА	/faqe
1.	Заклучок за објавување Јавен повик за доставување на иницијатива за изработка на Урбанистички планови	Konkluzion për publikimin e Thirrjes publike për dorëzimin e iniciativës për punim të Planeve urbanistike	1
2.	Јавен повик за доставување на иницијатива за изработка на Урбанистички планови	Thirrjes publike për dorëzimin e iniciativës për punim të Planeve urbanistike	2

тел./tel.781-223 и 781-335, факс/faks 781-680.